# 포경 수술

# **Male Circumcision**

포경되지 않은 음경

Uncircumcised Penis

A circumcision is the removal of the piece of skin, called the foreskin, from around the end of the penis, called the glans. This is an elective procedure or surgery, which means you decide if you want to have it done.

If you decide to have a circumcision for your son, it is done in the hospital nursery by your baby's doctor before your baby goes home.

포피

Foreskin

포경 수술은 귀두라고 하는 음경 끝 부분에서 포피라고 하는 피부 조각을 제거하는 것입니다. 이것은 선택적인 시술 또는 수술이며 따라서 여러분이 이 수술을 할 것인지를 결정합니다.

아들을 위한 포경 수술을 결정한 경우, 아들이 퇴원하기 전에 아들의 담당의가 병원 보육원에서 이를 수행합니다.

#### **How Circumcision is Done**

The procedure takes about 15 minutes. The doctor uses a numbing medicine, so the baby feels little pain.

A metal clamp is used around the penis and a piece of it, called the bell, is slipped under the foreskin to protect the

end of the penis. The skin is cut around the bell and removed, so the end of the penis can be seen.

The penis may be wrapped in Vaseline gauze. If needed, special gauze or stitches are used for bleeding.

# 포경 수술 받는 방법

포경된 음경 Circumcised Penis



절차는 약 15분 걸립니다. 의사는 마취약을 사용하므로, 아기는 약간의 통증을 느낍니다.

음경 주변에 금속 클램프를 사용하고, 벨이라고 하는 조각을 포피 아래로 밀어 음경 끝을 보호합니다. 벨 주위의 피부를 잘라

제거하여 음경 끝을 볼 수 있습니다.

음경을 바셀린 거즈로 감쌀 수 있습니다. 필요한 경우, 출혈할 때 특수 거즈 또는 스티치를 사용합니다.

### After the circumcision

- Your baby will be checked for bleeding for about an hour after the procedure.
- Many babies sleep for the first few hours, but try to wake him to feed.

#### 포경 수술 후

- 수술 후 약 1 시간 동안 아기의 출혈 여부를 확인합니다.
- 많은 아기가 처음 몇 시간 동안 잠을 자지만, 아기를 깨워 먹이를 주려고 시도하십시오.

- He may seem uncomfortable when urinating after the numbing medicine has worn off. Holding and swaddling will often soothe him.
- Swelling in the area will go away in 4 or 5 days.

#### Care at home

- Keep your baby off of his stomach for the first few days.
- · Keep the area clean and dry.
- Use warm water only when washing, with no soap. Gently pat dry.
- With each diaper change for the next 7 days or until the penis is healed:
- · Wash your hands before and after.
- Do not use diaper wipes directly on the penis. The alcohol in them can sting.
- Do not try to remove the crust that forms on the wound. It is a part of healing.
- Apply Vaseline to the end of the penis until it is healed.

# Call your baby's doctor if you notice:

- More than a few drops of blood on the penis or if the diaper has a spot of blood larger than an inch across.
- No wet diapers or very few within 12 hours of the circumcision.
- Signs of infection, like redness, swelling, pus draining from the area, foul odor or fever.

- 마취약 효력이 지난 후 소변을 볼 때 아기는 불편해할 수 있습니다. 아기를 안고 싸는 것은 종종 달래는 효과를 낼 것입니다.
- 해당 부위의 붓기는 4 ~ 5일 후에 사라질 것입니다.

## 집에서 관리

- 처음 며칠 동안은 아기 배를 덮지 마십시오.
- 해당 부위를 깨끗하고 건조하게 유지하십시오.
- 씻길 때 비누를 사용하지 말고, 따뜻한 물만 사용하십시오. 가볍게 두드려 말리십시오.
- 다음 7일 동안 또는 음경이 치유될 때까지 기저귀를 갈 때마다:
- 전후에 손을 씻으십시오.
- 음경에 직접 기저귀 물티슈를 사용하지 마십시오. 그 안에 있는 알코올로 따끔거릴 수 있습니다.
- 상처에 생긴 딱지를 제거하려고 하지 마십시오. 그것은 치유의 한 부분입니다.
- 상처 부위가 아물 때까지 바셀린을 음경 끝에 바르십시오.

#### 다음을 발견하는 경우 아기의 의사에게 전화하십시오:

- 음경에 몇 방울 이상의 피가 묻어 있거나 또는 기저귀에 1 인치보다 큰 핏자국이 있는 경우.
- 포경 수술 후 12 시간 이내에 기저귀가 젖지 않거나 또는 매우 약간 젖은 경우.
- 발적, 붓기, 해당 부위에서 흘러 나오는 고름, 악취 또는 열과 같은 감염 징후.

Unless otherwise stated, user may print or download information from www.healthinfotranslations.org for personal, non-commercial use only. The medical information found on this website should not be used in place of a consultation with your doctor or other health care provider. You should always seek the advice of your doctor or other qualified health care provider before you start or stop any treatment or with any questions you may have about a medical condition. The Ohio State University Wexner Medical Center, Mount Carmel Health System, OhioHealth and Nationwide Children's Hospital are not responsible for injuries or damages you may incur as a result of your stopping medical treatment or your failure to obtain treatment.

<sup>© 2006 -</sup> March 23, 2020, Health Information Translations.